我闍那崛多　歸命大智海　毗盧遮那佛
東方最勝燈王如来經一卷　知丹
隋天竺三藏闍那崛多等　譯
如是我聞一時佛在舍衛城祇樹給
孤獨園與大比丘衆千二百五十人
俱復有無量百千菩薩衆復有無量天
人衆等所謂大梵天王帝釋天王四
大天王所謂提頭頼吒天王毗婁勒
叉天王毗婁博叉天王毗沙門天王
功德大天爲首等有八萬四千諸天
衆那耶耶大將爲首八部鬼神大將
復有五百鬼子母及諸眷屬如是等
無量天人世衆左右圍繞尒時去此
佛剎百千億佛剎過已東方有一佛
剎名無邊華世界彼世界中有一佛
名冣勝燈如来多他阿伽度阿羅呵
三藐三佛陁現在逍遥說法彼如来
於彼世界遣二菩薩来此娑婆世界
一名大光菩薩二名甘露光菩薩言
汝等二菩薩往向娑婆世界彼有一
佛名釋迦牟尼多他阿伽度阿羅呵
三藐三佛陁爲彼釋迦牟尼多他阿
伽度阿羅呵三藐三佛陁將此陁羅

尼章句說為諸衆生故安樂故功德
故增益故名聞故生力故隨所意行
故受安樂故不擾亂故不殺衆生故
擁護故而說呪曰
多(上)經(地也反)他 優波㨖泥 覩㨖泥羅
叉毘瞿波多(上) 曳波囉闍婆䟽 闍(上)
婆(上)䟽闍婆䟽 摩(上)訶闍婆䟽
闍婆楞 伽帝闍婆䟽 闍婆梨尼
摩訶闍婆梨尼 闍婆囉木企 婆
利 摩婆 利阿迦(上)䟽 摩迦(上)
䟽 阿(上)企(音溪)摩(上)企那(上) 企婆(上)
婆䟽 摩訶婆婆䟽 三婆離 郁句
目句 三摩帝 摩訶三摩帝 三摩
帝 摩訶三摩帝 摩訶闍婆䟽婆曳
婆羅弥 目句奢 弥摩訶奢弥 三
摩弟 摩訶三摩弟 三目避 毗目避
阿羅細 摩訶阿羅細 摩那(上)細
摩那細 摩那細 帝卑底 涉婆呵
尒時彼二菩薩受持此陀羅尼已譬
如壯士屈申臂頃如是如是菩薩沒
身從彼無邊華世界至舍衛城祇樹
給孤獨園中現時菩薩至釋迦牟尼
多他阿伽度阿羅呵三藐三佛陀邊

韓

到已頂禮佛足圍遶三帀即住一面
住已彼菩薩白佛言世尊去此佛剎
過八千億佛剎東方有一世界名無
邊華彼世界中有一佛名寂勝燈多
他阿伽度阿羅呵三藐三佛陀現在
道遙為他說法彼娑伽婆寂勝燈如
来多他阿伽度阿羅呵三藐三佛陁
遣我等至此娑婆世界彼寂勝燈佛
問訊世尊少病少惱起居輕利氣力
安不復作是言世尊無有擾亂徒衆
或比丘衆比丘尼衆優婆塞衆優婆
夷衆或有人或非人或天或龍或夜
叉羅剎或大鬼將或鳩盤茶或鳩盤
神將或富單那或毗舍闍或餓鬼或
虛妄鬼或蜈蚣或毒蛇或蝮蠍或雜
毒蟲等或阿脩羅羅睺羅伽或娑乹
陁鬼或痟渴鬼或悶絕鬼或病鬼或
蠱道或死屍或一日熱病二日三日
四日熱病或自餘種種所擾亂鬼病
不為擾亂也而寂勝燈如来遣我等
將此陁羅尼呪来為諸衆生利益故
為養育衆生故為增長功德故增長
威德故增色故出名聞故增力故隨

東方寂勝燈王如来經　第三張　知卄

意所受樂故隨所受安樂故不擾亂
故為擁護故而說前呪
尒時世尊告長老阿難言阿難汝受
持此陁羅尼章句受已為他解說宣
通流布阿難佛出世難聞難值此陁羅
尼章句復甚難聞若有善男子善女
人能受持此陁羅尼者或讀或誦或
為他說顯揚彼人火不能燒刀杖不
能傷諸毒不能害縣官不能殺梵天
不恚彼人七世恒知宿命阿難此陁
羅尼章句過去七十七億諸佛所說
若有人毀謗此呪者即是毀謗彼等
諸佛若有鬼神不敬重此呪者或與
我奪某甲威力者或已呪奪不還者
彼鬼神頭破作七分
尒時阿逸多菩薩從座而起整衣服
偏袒右肩右膝著地而白佛言世尊
我亦說陁羅尼章句為衆生受利故
得增益故增功德故增威力增色增
名聞故增力故隨行受樂故隨所行
受助樂故不擾亂故不殺害故擁護
故而說呪曰
多上經他　頞帝　跋帝　那上帝俱上

那上帝阿迦跋帝　波羅毗跋帝　兜
婁迷　侯留留迷　安那迦細　波上
那上迦上細迦上細摩訶迦細阿羌
多　波上羅細毗　佉祇　摩訶佉祇
斯荼比　多荼比　奚離上弭離上底
離上尸離上覆施摩訶覆施　覆覆
施　覆奢跋帝　莎婆呵
尒時佛告長老阿難言汝受此陁羅
尼章句恒常受持讀誦為他解說宣
通流布阿難佛出於世難可值遇聞
此陁羅尼復倍甚難若有善男子善
女人亦能受持此陁羅尼受巳能持讀
誦能為他人宣通解說彼人能知未
來十四世事阿難此陁羅尼章句過
去八萬四千億諸佛所說若有人毀
謗此陁羅尼不信行者彼人則為毀
謗過去諸佛是人則為背捨諸佛若
有衆類奪我某甲精氣或奪巳不還
是人亦得如是罪過
尒時文殊師利童子即從座起整衣
服偏袒右肩右膝著地而白佛言世
尊我亦說陁羅尼章句為衆生利益
故安樂故增長功德故增長威德故

增長色故增長名聞故增長力故隨
意受樂故隨行受安樂故不擾亂故
不殺害故守護故而說呪曰
多上經他阿上嗘摩上嗘那佉囉細
那祁尼那伽薩隸　婆囉尼隸　遮
嗘隸　遮嗘囉跋帝　旃茶隸旃茶
上囉跋帝　闍上嗘隸闍嗘囉跋帝
禪地隸　禪地羅跋帝　莎婆呵
尒時佛告長老阿難阿難汝受此陁
羅尼恒常受持讀誦為他解說宣通
流布阿難佛出世難聞此陁羅尼復
倍甚難若有人能受持此陁羅尼復
倍為難阿難若有善男子善女人能
受此陁羅尼受已能持讀誦能為他
人宣通解說彼人能知未来七世之
事阿難此陁羅尼章句過去九十億
諸佛所說若有人毀謗此陁羅尼不
信行者彼人則為毀謗彼過去諸佛
是人則為捨彼諸佛若有衆類奪我
善甲精氣奪已不還是人亦得如是
罪過尒時釋迦牟尼多他阿伽度阿
羅訶三藐三佛陁告諸比丘言諸比
丘我今亦說陁羅尼章句為利益衆

生故安樂故增長功德故增長威德
故增長色故增長名聞故增長力故
隨意受樂故隨行受安樂故不擾亂
故不殺害故守護故而說呪曰
多上經他　阿知上跋知上那上知上知
上俱上那上知上迦上那上知上吒
羅跋泥　㗌羅跋泥　覩多羅曳上
阿羅上　婆枳吒上枳吒上荼枳羅
婁迷　呼盧迷　婆上⿱⿰止余糸　摩訶婆
⿱⿰止余糸老迷　摩訶老迷　利⿱⿰止余糸　婁梨
⿱⿰止余糸嗘⿱⿰止余糸　䐐⿱⿰止余糸　嗘(盧朱反)⿱⿰止余糸寐⿱⿰止余糸伊上
⿱⿰止余糸　尸⿱⿰止余糸　尸⿱⿰止余糸　尸尸利尸羅跋
知上阿上滯　婆上滯　那上滯俱
上那滯　頞那上跋帝波那上跋帝
阿迦細摩迦細迦細　迦婆上迦細
頗細　頗婆上　頗細　摩訶頗婆
上頗細　伊上泥寐泥　多怛　多怛
波多怛多婆多怛　莎婆訶
介時佛告長老阿難阿難汝受此陁
羅尼恒常受持讀誦為他解說宣通
流布阿難佛出世難聞此陁羅尼復
倍甚難若有人能受持此陁羅尼復
倍為難阿難若有善男子善女人能

大乘最勝王呪本經　第七張　[illegible]

受此陁羅尼受已能持讀誦能為他
人宣通解說彼人能知未來二十一
世之事阿難此陁羅尼章句過去九
十九億諸佛所說若有人毀謗此陁
羅尼不信行者彼人則為毀謗彼過
去諸佛是人則為捨彼諸佛若有衆
類奪我某甲精氣奪已不還是人亦
得如是罪過阿難若有善男子善女
人受持此陁羅尼章句假使取乾枯
樹結界守護作法誦呪尚能令彼枯
樹生枝柯華葉菓何況有識衆生受
持此呪而不老者無是處耶歸命一
切諸佛願我成就此呪莎波呵
尒時世尊復告諸比丘言諸比丘我
令更說陁羅尼章句為利益安樂增
長功德威勢色力名聞隨意安樂不
生惱害常守護故而說呪曰
多上 經他 阿嘖[illegible] 婆嘖 吒 嗜吒
羅嗜 吒嚧末底 覩嚧末底 嚏鵌
覩羅兜鵌 婆鵌 婆上 鵌 覩鵌度
鵌 度度鵌 蘇上 鵌 婆呬呬 婆
呬利 奚利 畢利 底利 莎婆呵
尒時世尊告阿難言阿難汝受持此
東方[illegible] [illegible] [illegible]

陁羅尼章句持已讀誦為他解說宣
通流布阿難佛出世難聞此陁羅尼
復倍為難若有誦此陁羅尼及以受
持復倍為難阿難若有善男子善女
人受持此陁羅尼章句受持已讀誦
為他解說宣通彼人得知二十八世
之事阿難此陁羅尼章句過去恒河
沙諸佛所說若有人毀謗此呪則是
毀謗彼等諸佛是人則為捨彼諸佛
若有衆類奪我某甲精氣奪已不還
是人亦得如是罪過若有呪師呪他
人者彼人所有呪咀言說皆不能傷
害將此呪欲守護他彼人一切諸天
不能傷害一切諸龍不能傷害一切
夜叉乾闥婆阿脩羅迦婁羅緊那羅
摩睺羅伽不能傷害一切羅剎不能
傷害一切縣官不能為害一切劫賊
不能為害一切人一切非人不能為
害一切毒虵毒蟲不能為害一切蝮
蝎不能為害一物丁瘡一切冷熱瘧
等亦不能害一日二日三日四日一
切諸瘧不能為害若風作瘧陰所作
瘧黃所作瘧亦不能害若有上官過

切來者或以枷鎖禁繫逼切或有疥
病或𤺋病者或有惡瘡出身或有反
華瘡或有濕癩或有舊痢更發或有
赤頭創不能為害一切蠱道呪咀言
說不能為害一切起死屍不能為害
或諸天作者或諸龍作者或夜叉作
者或羅剎作者或渴病佯病作者或
佯癲作者或宿作諸病不能為害若
患眼若患耳若口脣患齒患舌阿難
我今略說一切所有苦逼者唯除宿
殃耳所造業受報尒時世尊復告諸
比丘言我今復說陁羅尼章句
那上嘖俱上那上嘖那上咩音弭波上
羅上那上哆伽上細平波上羅上伽
上細莎婆呵
過去諸佛阿羅呵三藐三佛陁已說
此陁羅尼章句阿難若有人受持此
陁羅尼讀誦為他解說宣通不忘彼
人刀杖不傷蠱毒一切諸病不能傷
彼不患頭病一切人非人不作惡若
噉毒藥變成美食
復次世尊說陁羅尼曰
多上絰他吒上枳㕓吒上枳賀嚧嚧

暮上嚧上嚧祁上唎寐底　羅寐
涉婆阿
阿難若有人讀誦此章句受持為他
解說彼人刀杖不能傷害一切尼難
中不縛不沒此呪呪結線帶行一切
寒熱病不能傷一切毒藥呪即得差
復次阿難我更說陀羅尼章句為諸
衆生利益故安樂故增長功德故增
長威德故增長色故增長名聞故增
長力故隨意受樂故隨行受安樂故
不擾亂故不殺害故守護故而說呪
曰
多上經他　阿上婆上易婆上那毗
伽帝　婆耶波利輸陀祢俻音阿婆耶
陀馱祢俻音尼婁波迦羅迭阿那鳩鉢
阿俱羅毗輸陀上祢阿上那上毗鉢
阿毗羅毗輸祢　阿那俱鉢　阿毗
伽羅嘍盧音阿毗婆弟阿俱臂　阿朱帝
輸婆帝提帝闍婆上帝　摩訶帝誓
優波奢弥婢多羅婆上帝　度沙奢摩
上你　頞羅他陀梨施　薩帝雅陀
梨施　阿毗　盧弟僧祇多　羅剎
阿羅他僧祇帝　阿弥多婆羅薛

娑上綠 娑羅娑上帝 悉弟 輸弟
輸薜 烏婆婆婆上帝 婆婆婆羅薜
婆摩波羅輸祇 婆摩質帝 阿奴
避綠 佛馱地師致帝 尸羅毗叔
弟質多毗叔弟 阿薜弟 婆闍羅
那 地惡迦叉地 阿闍祛波上羅
薜 闍祛毗首陁曳 阿那滯迦摩尼
曳 阿偕阿梨曳
以破一切衆魔力降一切諸外道然
法炬攝受一切行施莎婆呵
阿難此呪名清淨除一切障礙陁羅
尼章句之處三世諸佛所說顯示諸
法文句若能誦此章句者即得除滅
一切魔章句我某甲以此章句守護
某甲結界某甲擁護某甲護持某甲
養育某甲用作禳災除一切病破一
切毒除去風病若有臍下病瘡有心
痛若有腹痛若有背痛若下部痛若
腰痛若有諸節痛若脛膝髖髀一切
諸痛或復上分頭痛眼耳等痛齒舌
脣口咽喉頸項兩脇膊二手一切肢
節呪皆止定一切寒熱病或一日兩
日三四日所作者風病黃病痰陰病

東方最勝燈王如來經 第十二張 [illegible]

等分病我今皆悉除滅平復如本頓
永斷絕願散滅無餘消滅盡若有餘
者皆得散盡若未熟者即令熟散差
著膧欲發願即消散而說偈言

一切諸佛力 一切羅漢力 諸法威神力
我呪護病者 令其夜半吉 令其晝日吉
一切時皆吉 合家眷屬吉 四方四天王
護持世間者 毗沙提頭賴 毗婁及博叉
及其眷屬等 最勝威神力 此處作吉祥
守護於病人 毗婆尸佛神 尸棄佛神力
憐愍一切衆 彼神守護汝 毗舍浮護神
拘婁孫馱神 憐愍一切衆 彼神守護汝
迦那迦護神 迦葉佛護神 憐愍一切衆
彼神守護汝 釋迦牟尼尊 所有諸神護
憐愍一切衆 彼神守護汝 一生補菩薩
所有諸神者 憐愍一切衆 彼神守護汝
阿閦佛護神 及毗盧遮那 憐愍一切衆
彼神守護汝 頭沙波婆佛 無量壽佛神
彼等護汝命 願汝壽百秋

爾時彼二菩薩從東方最勝燈佛使
者白釋迦牟尼佛言世尊我等今者
亦欲說陁羅尼呪
多〻經他 優避 盧婁避 嘆離

上寐離上首離　那梨牟奚富　莎
婆呵
此呪功能如上所說
佛告阿難阿難此陁羅尼章句若在
刼賊之難應當心念若在怨讎之内
應當心念在大火中應當心念若在
河海大水難等中應當心念若在縣
官内應當心念一切鬬諍言訟之難
應當心念彼人如是等諸厄難中至
心念者即得度此一切諸難如是等
諸難不能為害若得他毒藥至其身
中即變成食不能為害若有人日初
出時誦念此陁羅尼章句至日中時
誦念此陁羅尼章句至日没時誦念
此陁羅尼章句一切時能誦念此陁
羅尼章句彼人一切厄難即得解脫
阿難我為汝要言若有人誦此陁羅
尼章句受持讀誦為他解說彼人若
有憂恐怖者無是處也或在縣官或
在刼賊内或被火燒或水漂没溺諸
龍夜叉羅剎有大鬼將鳩盤茶富單
那毗舍遮餓鬼阿脩羅伽婁羅乹闥
婆緊陁羅燋渴之病迷悶病佯癲蠱

道起死屍鬼寒熱之病或一日作者
二日三日四日作者月天所作日天
所作星宿所作師子虎狼豺羆豹等
毒蠱惡狗蜂蛇蝮蛇蚰蜒蠍等所有
諸毒蠱人非人等不能為恐怖此陁
羅尼章句若人受持一切鬼神一切
夜叉一切羅刹一切鬼將諸鳩槃荼
一切餓鬼不能為害人非人等一切
恐怖不能壓伏阿難有人誦此陁羅
尼章句者能合死者鞭杖得脫應合
鞭杖輸少財物應合輸財毀辱得脫
應合罵辱訶責得脫應合訶責令即
得脫阿難若有人讀誦此陁羅尼章
句受持為他解說或心隨喜或晝夜
分別念之彼人火不能燒刀杖不能
傷水不能溺毒藥不能殺蠱道不能
害阿難我為汝略說天人世間內我
不見或梵天世或沙門婆羅門等世
或魔脩羅等世以此陁羅尼章句作
守護者若作結界若作禳災心成擾
亂或有恐怖無有是處所以者何諸
佛受持此陁羅尼故即得過一切厄
難阿難若有人誦此陁羅尼有樹欲

乾枯為呪彼樹或為結界尒時彼樹
還生枝柯葉華菓等平復如本况復
人之有識而不老者無是處耶唯除
宿殃受業果報
尒時四天王末後而復從座而起整
理衣服偏袒右肩右膝著地合掌向
佛而白佛言世尊我今亦說陁羅尼
章句世尊若有人受持憶念為他解
說宣揚顯我等為彼人守護持故憐
愍慈念為彼法師說陁羅尼章句亦
為此法本護持故願此法本久住於
世降伏一切諸魔閉塞一切外道彼
等法師欲令長壽色力辯等無畏增
長世尊若許我等當說
尒時世尊默然而許天王見佛默然
心內許可即說陁羅尼章句
多(上)經他多(上)多(上)滯陁(上)陁(上)滯
避陁滯斫枳裴陁滯裴檀池摩訶檀
池檀茶澗婆泥吒知(上)吒吒泥摩訶
吒吒泥俱吒泥俱吒泥摩訶俱吒
泥瞻(時占反)摩斄檅摩斄摩悷斄莎婆呵
世尊我等此陁羅尼為護持此本心
內辯說世尊若有人受持此陁羅尼

誦以復誦或為解說者悉無恐怖無
處加害一切衆類隨從彼人不能為
障礙攝護諸法故尒時世尊歎四天
王言汝等人葦善哉善哉能為多人
作大利益能為多人作於安樂能為
多人守護天人世内汝等護持正法
亦為彼等諸法師葦大作利益擁護
安樂增長正念增長智慧增長辯才
汝等發心
尒時世尊說此偈言
於此陁羅尼　往昔諸佛說　我今現亦說
利益諸衆生　若有正信者　受持此章句
二十八世中　常得知宿命　若有正信者
聞此陁羅尼　在在處處中　得脫一切怖
有人非人等　夜叉鳩盤荼　富單那鬼等
不能為障礙　若誦此呪者　刀杖不能害
悪毒不能煞　大火不能燒　一切蠱道等
水淵不能溺　若誦此章句　悪魔若魔鬼
欲界天神等　不能為障礙　誦此陁羅尼
父母及兄弟　一切眷屬等　不見遠離別
讀誦此章句　一切事吉祥　百千億劫中
若造悪罪者　七日誦此呪　悉能消滅除
百千億劫中　諸菩薩造福　於七日内中

等分無有異　四大天王者　從四方來此
毗沙提頭賴　毗婁及博叉　并諸眷屬等
妙色大威德　以此呪威力　守護彼法師
介時世尊告長老阿難言阿難汝受
持此陁羅尼法本章句阿難此法本
當作大利益大有功能大有威力阿
難白佛言世尊我以受持章句永不
忘失佛說此陁羅尼章句時長老阿
難及彼一千二百五十比丘衆及彼
他方來二菩薩帝釋天王大梵天王
四天大王并及大衆天人阿脩羅乾
闥婆摩睺羅伽等聞佛所說歡喜奉
行

東方最勝燈王如來經

丙午歲高麗國大藏都監奉
勅雕造

東方最勝燈王如來經　[illegible]　[illegible]